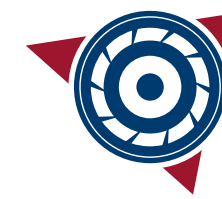




Katalog 2017 / Katalog 2017 / Katalog 2017



JESTIC

Quality
Ecology
Effectiveness
Tradition
Innovation
Price

Jakość
Ekologia
Skuteczność
Tradycja
Innowacyjność
Cena

Qualität
Ökologie
Wirksamkeit
Tradition
Innovation
Preis





Funkcjonalność: uniwersalne, pasują na większość felg, łatwy montaż

Ekologia: wykonane w 100% z tworzywa pochodzącego z recyklingu o dobrej wytrzymałości na zginanie i odporności na uderzenia

Dobra relacja jakości do ceny
100% produkt polski

Functionality: Can be fit on most wheels, easy installation

Ecology: 100% recycled material with good flexural strength and impact resistance

Good quality to price ratio
100% Polish product

Funktionalität: universell, sie passen zu den meisten Felgen, leichte Montage

Umweltschutz: hergestellt zu 100% aus einem recycelten Werkstoff mit einer guten Biege- und Stoßfestigkeit

Gutes Preis-Leistung-Verhältnis
100% polnisches Erzeugnis

O NAS — about us / über die Firma



Firma **JESTIC** może pochwalić się ponad 35-letnim doświadczeniem produkcyjno-handlowym na rynkach krajowych i zagranicznych. Spółka początkowo rozpoznawalna była jako producent drobnych akcesoriów samochodowych, obecnie to jeden z największych europejskich wytwórców kołpaków samochodowych oraz znaczący przetwórcza tworzyw sztucznych.

Założycielami **JESTIC** są bracia **Jerzy i Stefan Cykowiak**. Ich pasja i kreatywność doprowadziła firmę do obecnej pozycji. Rozpoczynali od małego zakładu zatrudniającego 5 osób, dzisiaj zarządzają nowoczesnym przedsiębiorstwem z ponad 280-osobowym zespołem wykwalifikowanych specjalistów.

Właściciele systematycznie inwestują w dalszy rozwój przedsiębiorstwa poprzez stałe wprowadzanie zaawansowanych rozwiązań technologicznych i unowocześnianie istniejącego parku maszynowego. Wpływa to na zwiększanie kapitału firmy, stanowiącego wyłącznie własność rodzinną.

Zapraszamy do zapoznania się z naszą ofertą. Uczynimy wszystko, by sprostać Państwa wymaganiom. Mamy nadzieję, że dołączą Państwo do grona naszych zadowolonych klientów.

JESTIC is proud to have more than 35 years of experience in production and sales on national and foreign markets. The company was initially known as a manufacturer of small car accessories, and now it is one of the largest European manufacturers of wheel covers and a big plastic processing plant.

The founders of **JESTIC** are brothers **Jerzy and Stefan Cykowiak**. Their passion and creativity has led the company to its current market position. They began as a small company with 5 employees. Today, the brothers manage a modern factory with a team of more than 280 skilled professionals.

The owners systematically invest in the development of the company through implementing advanced technology and upgrading the machine park. This increases the value of the company, which still belongs exclusively to the family.

We invite you to take a closer look at our offer. We'll do everything to stand up to your expectations. We hope you join our satisfied customers.

Die Firma **JESTIC** blickt auf eine mehr als 35-jährige Produktions- und Vertriebs Erfahrung auf in- und ausländischen Märkten mit Stolz zurück. Das Unternehmen machte zunächst als Hersteller kleiner Kfz-Accessoires von sich reden. Derzeit gehört es zu den größten Herstellern von Autoradkappen in Europa und ist ein wichtiger Verarbeiter von Kunststoffen.

Die Firma **JESTIC** wurde von Gebrüdern **Jerzy und Stefan Cykowiak** gegründet. Mit ihrer Leidenschaft und Kreativität haben sie das Unternehmen zu ihrer heutigen Marktstellung geführt. Sie begannen mit einem kleinen Betrieb mit fünf Beschäftigten. Heute führen sie ein modernes Unternehmen mit einem Team von mehr als 280 hochqualifizierten Fachleuten.

Die Firmeninhaber investieren systematisch in die weitere Entwicklung des Unternehmens, indem sie ständig fortgeschrittene technische Lösungen einführen und den bestehenden Maschinenpark modernisieren. Das wirkt sich auf die Wertsteigerung des Firmenskapitals aus, das ausschließlich von der Familie gehalten wird.

Entdecken Sie unser mannigfaltiges Angebot! Wir unternehmen alles, um Ihren höchsten Ansprüchen zu genügen. Wir würden uns freuen, auch Sie bald zum Kreis unserer zufriedenen Kunden zählen zu dürfen.



Jestic J.K. Cykowiak S.M. Cykowiak Sp. Jawna

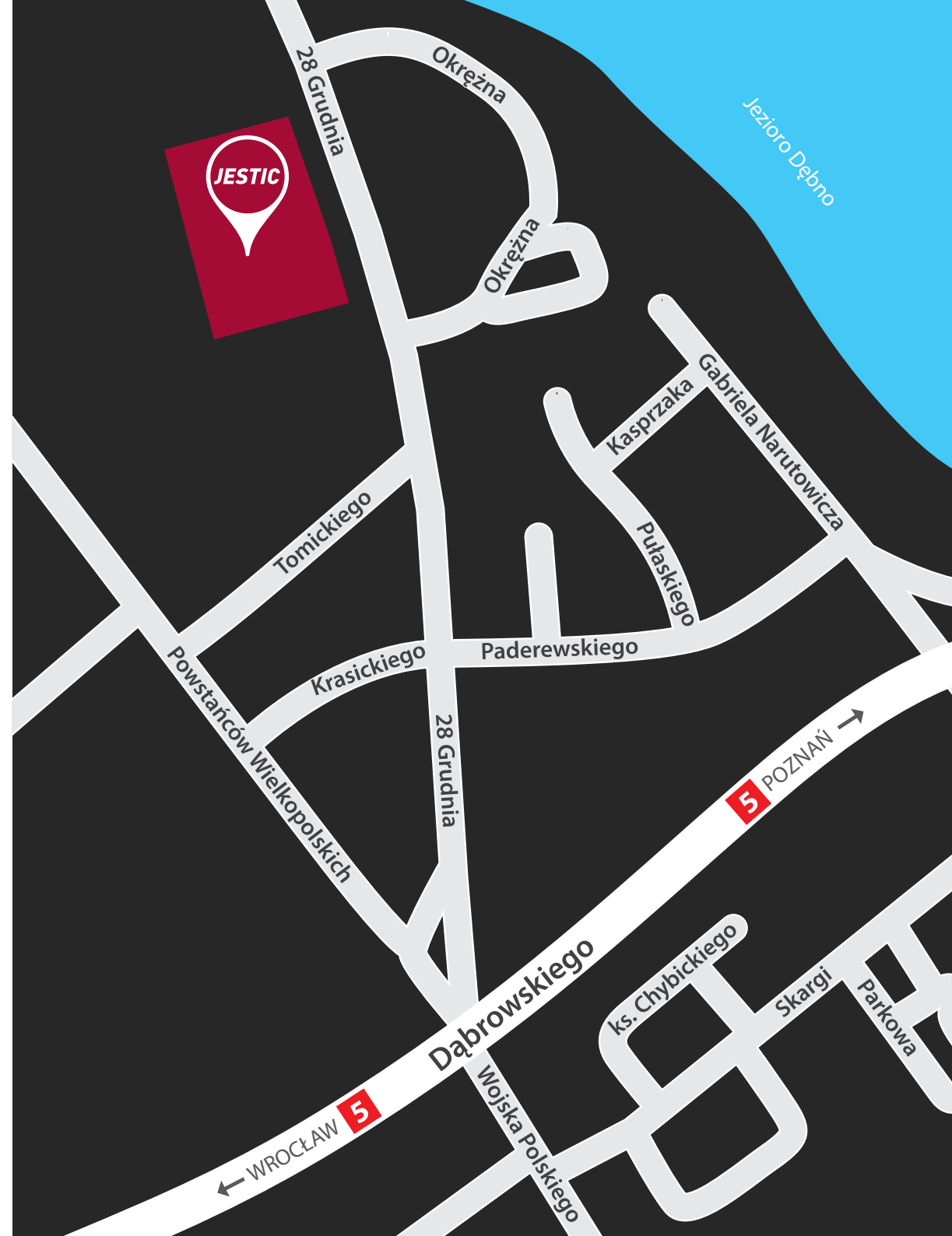
Krąplewo, 28 Grudnia 43/45

62-060 Stęszew

Poland

tel. +48 61 813 43 05 fax +48 61 813 42 84

www.jestic.com.pl info@jestic.com.pl





Najnowsze realizacje to między innymi rozpoczęcie produkcji pojemników na odpady o pojemności 120 l oraz 240 l, spełniających wymogi normy europejskiej EN-PN-840.

Dzięki sprawdzonemu zespołowi pracowników, firma niejednokrotnie uzyskiwała prestiżowe wyróżnienia. Została zauważona też jako jedna z najbardziej dynamicznie rozwijających się firm w Polsce.

Uzyskane certyfikaty jakościowe, towarowe oraz ochrony środowiska sprawiają, że firma spełnia nie tylko wyjątkowo surowe wymogi Unii Europejskiej, ale również może prowadzić dalszą ekspansję na inne światowe rynki.

The most recent projects include launching the production of 120 l and 240 l waste containers compliant with EN-PN-840.

Owing to the proven team of employees, the company has received a number of prestigious awards. It is also recognized as one of Poland's most dynamically growing companies.

With its quality certificates, trademarks and environmental certifications, the company not only meets the extremely stringent requirements set by the European Union, but also it can expand to other global markets.

Zu den neuesten Vorhaben gehören unter anderem die Produktionsaufnahme von Abfallbehältern mit einem Volumen von 120 l bzw. 240 l, die Anforderungen der europäischen Norm EN-PN-840 erfüllen.

Dank dem bewährten Mitarbeiterteam wurde das Unternehmen mehrmals mit renommierten Auszeichnungen geehrt. Sie genießt auch den Ruf einer der am schnellsten wachsenden Firmen in Polen.

Qualitäts-, Produkt- und Umweltschutzzertifikate sind ein Beleg dafür, dass das Unternehmen nicht nur die besonders strengen Anforderungen der Europäischen Union erfüllt, sondern auch auf andere globale Märkte weiter expandieren kann.



KOLEKCJA TRENDY / TRENDY COLLECTION / KOLLEKTION TRENDY

standard, dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy
base model, double-layer top coat
Standard, Zweischicht-Überzugslack



KOLEKCJA PRESTIGE / PRESTIGE COLLECTION / KOLLEKTION PRESTIGE

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym, dodatkowy element ozdobny – chromowany ring
silver double-layer topcoat, extra decorative element – chrome ring
Zweischicht-Überzugslack, silbern, zusätzliches Zierelement – verchromter Ring



KOLEKCJA PRESTIGE PLUS / PRESTIGE PLUS COLLECTION / KOLLEKTION PRESTIGE PLUS

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze czarnym (połysk lub mat), dodatkowy element ozdobny – chromowany ring
black double-layer topcoat (gloss or mat), extra decorative element – chrome ring
Zweischicht-Überzugslack, schwarz (glänzend oder matt), zusätzliches Zierelement – verchromter Ring



KOLEKCJA MIX / MIX COLLECTION / KOLLEKTION MIX

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym i dodatkowa warstwa lakieru czarnego mat – wybiórczo, wszystkie kołpaki w wersji MIX zawierają chromowany ring ozdobny
silver double-layer topcoat, optional mat black layer, decorative chrome ring
Zweischicht-Überzugslack, silbern, wahlweise zusätzliche Lackschicht in schwarz, verchromter Zierring

TRENDY

kolekcja / collection / Kollektion



PRESTIGE

kolekcja / collection / Kollektion



PRESTIGE PLUS

kolekcja / collection / Kollektion



MIX

kolekcja / collection / Kollektion



TRENDY

____ *kolekcja* / collection / Kollektion

standard, dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy

base model, double-layer top coat

Standard, Zweischicht-Überzugslack



AVANT

Ø 13" 14" 15"



BAVARIA

Ø 13" 14" 15" 16"



COSMOS

Ø 13" 14" 15" 16"



DELTA

Ø 13" 14" 15" 16"



TRENDY

____ *kolekcja* / collection / Kollektion

standard, dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy

base model, double-layer top coat

Standard, Zweischicht-Überzugslack



FUN

Ø 13" 14" 15" 16"



MERIDIAN

Ø 13" 14" 15" 16"



STORM

Ø 13" 14" 15" 16"



PRESTIGE

— *kolekcja* / collection / Kollektion —

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym, dodatkowy element ozdobny – chromowany ring
silver double-layer topcoat, extra decorative element – chrome ring
Zweischicht-Überzugslack, silbern, zusätzliches Zierelement – verchromter Ring



ARES RING

Ø 13" 14" 15" 16"



AURA RING

Ø 13" 14" 15" 16"



BIS RING

Ø 13" 14" 15" 16"



COSMOS RING

Ø 13" 14" 15" 16"



PRESTIGE — *kolekcja / collection / Kollektion*

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym, dodatkowy element ozdobny – chromowany ring

silver double-layer topcoat, extra decorative element – chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, silbern, zusätzliches Zierelement – verchromter Ring



DELTA RING

Ø 13" 14" 15" 16"



DINO RING

Ø 13" 14" 15" 16"



FAME RING

Ø 13" 14" 15" 16"



FOX RING

Ø 13" 14" 15" 16"



PRESTIGE — *kolekcja* / collection / Kollektion

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym, dodatkowy element ozdobny – chromowany ring

silver double-layer topcoat, extra decorative element – chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, silbern, zusätzliches Zierelement – verchromter Ring



GLORY RING

Ø 13" 14" 15" 16"



LUNA RING

Ø 13" 14" 15" 16"



MERIDIAN RING

Ø 13" 14" 15" 16"



PRESTIGE

— *kolekcja* / collection / Kollektion —

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym, dodatkowy element ozdobny – chromowany ring

silver double-layer topcoat, extra decorative element – chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, silbern, zusätzliches Zierelement – verchromter Ring



RAVEN RING

Ø 13" 14" 15" 16"



REX RING

Ø 13" 14" 15" 16"



ROCO RING

Ø 13" 14" 15" 16"



PRESTIGE — *kolekcja / collection / Kollektion*

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym, dodatkowy element ozdobny – chromowany ring

silver double-layer topcoat, extra decorative element – chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, silbern, zusätzliches Zierelement – verchromter Ring



STORM X

Ø 13" 14" 15" 16"



TERRA RING

Ø 13" 14" 15" 16"



TOP RING

Ø 13" 14" 15" 16"
17"



PRESTIGE PLUS

— kolekcja / collection / Kollektion —

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze czarnym (połysk lub mat), dodatkowy element ozdobny – chromowany ring

black double-layer topcoat (gloss or mat), extra decorative element – chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, schwarz (glänzend oder matt), zusätzliches Zierelement – verchromter Ring



AURA RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



BIS RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



COSMOS RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



DELTA RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



PRESTIGE PLUS ____ *kolekcja* / collection / Kollektion

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze czarnym (połysk lub mat), dodatkowy element ozdobny – chromowany ring

black double-layer topcoat (gloss or mat), extra decorative element – chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, schwarz (glänzend oder matt), zusätzliches Zierelement – verchromter Ring



FAME RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



FOX RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



GLORY RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



MERIDIAN RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



PRESTIGE PLUS

— *kolekcja* / collection / Kollektion —

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze czarnym (połysk lub mat), dodatkowy element ozdobny – chromowany ring

black double-layer topcoat (gloss or mat), extra decorative element – chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, schwarz (glänzend oder matt), zusätzliches Zierelement – verchromter Ring

ROCO RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



STORM X BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



TERRA RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"



TOP RING BLACK

Ø 13" 14" 15" 16"
17"



MIX — *kolekcja* / collection / Kollektion

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym i dodatkowa warstwa lakieru czarnego mat – wybiórczo, wszystkie kołpaki

w wersji MIX zawierają chromowany ring ozdobny

silver double-layer topcoat, optional mat black layer, decorative chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, silbern, wahlweise zusätzliche Lackschicht in schwarz, verchromter Zierring



BIS RING MIX

Ø 13" 14" 15" 16"



FAME RING MIX

Ø 13" 14" 15" 16"



FOX RING MIX

Ø 13" 14" 15" 16"



MIX — *kolekcja* / collection / Kollektion

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym i dodatkowa warstwa lakieru czarnego mat – wybiórczo, wszystkie kołpaki

w wersji MIX zawierają chromowany ring ozdobny

silver double-layer topcoat, optional mat black layer, decorative chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, silbern, wahlweise zusätzliche Lackschicht in schwarz, verchromter Zierring



GLORY RING MIX

Ø 13" 14" 15" 16"



LUNA RING MIX

Ø 13" 14" 15" 16"



RAVEN RING MIX

Ø 13" 14" 15" 16"



MIX __ *kolekcja / collection / Kollektion*

dwuwarstwowy lakier nawierzchniowy w kolorze srebrnym i dodatkowa warstwa lakieru czarnego mat – wybiórczo, wszystkie kołpaki

w wersji MIX zawierają chromowany ring ozdobny

silver double-layer topcoat, optional mat black layer, decorative chrome ring

Zweischicht-Überzugslack, silbern, wahlweise zusätzliche Lackschicht in schwarz, verchromter Zierring



REX RING MIX

Ø 13" 14" 15" 16"



ROCO RING MIX

Ø 13" 14" 15" 16"



TERRA RING MIX

Ø 13" 14" 15" 16"



OPAKOWANIA ZBIORCZE

packages / Verpackungen

SET BOX, 4 PCS

Ø 13" 14" 15" 16" 17"



DISPLAY, 20 PCS

Ø 13" 14" 15" 16"



DISPLAY, 120 PCS

Ø 13" 14" 15" 16" 17"



PAPERBAG, 20 PCS

Ø 13" 14" 15" 16" 17"





Jestic J.K. Cykowiak S.M. Cykowiak Sp. Jawna

*Krąplewo, 28 Grudnia 43/45
62-060 Stęszew
Poland*

*tel. +48 61 813 43 05
fax +48 61 813 42 84*

*www.jestic.com.pl
info@jestic.com.pl*

